

## PROTOKOLL ÜBER DIE 41. GEMEINDERATSSITZUNG vom 14. Juni 2005

Anwesend	Gaston Jehle Gerhard Hermann Stefan Gantner Monika Stahl Petra Walter Christian Beck Luzia Walch
Zu 2005/405	Erika Sprenger, Gemeindegassiererin
Protokoll	Brigitte Schaedler

### 2005/404 Protokoll der 40. Gemeinderatssitzung

Das Protokoll der 40. Gemeinderatssitzung vom 31. Mai 2005 wurde im Zirkularverfahren genehmigt.

### 2005/405 Gemeinderechnung 2004

Die Gemeinde Planken kann trotz dem erzielten Fehlbetrag weiterhin auf einen soliden Finanzhaushalt zurückgreifen. Die **Gesamtrechnung 2004** weist nach den erfolgreichen letzten Jahren zum zweiten mal einen **Fehlbetrag** aus, und zwar **in Höhe von CHF 1,405 Mio.** vor Abschreibungen bzw. **2,612 Mio.** nach Abschreibungen. Die Gesamtausgaben 2004 (Laufende Rechnung und Investitionsrechnung) belaufen sich auf CHF 3,325 Mio. und liegen somit CHF 65'127 unter dem Vorjahr und ca. CHF 1,407 Mio. unter dem Voranschlag. Die Gesamteinnahmen reduzieren sich im Vorjahresvergleich um CHF 1,417 Mio. auf rund CHF 1,920 Mio. (Ausschluss vom Finanzausgleich aufgrund des Reservenüberschusses). Im Vergleich zum Budget reduzieren sich die Einnahmen ebenfalls um rund CHF 1,226 Mio.

#### **Bilanz**

Die flüssigen Mittel sind gegenüber dem Vorjahr um 21.50% auf CHF 6,032 Mio. gesunken. Das **Gemeindevermögen** hat im Berichtsjahr 2004 um CHF 1'569 Mio. auf total CHF 14,116 Mio. **abgenommen**.

#### **Laufende Rechnung**

Die Laufende Rechnung 2004 schliesst bei Erträgen in Höhe von CHF 1,729 Mio. und Aufwendungen von CHF 2,091 Mio. mit einem Bruttoergebnis von CHF -362'572. Das Vorjahresergebnis weicht somit um CHF -1,348 Mio. ab. Nach Berücksichtigung der Abschreibungen in Höhe von CHF 1,207 Mio. weist die Laufende Rechnung einen Fehlbetrag von CHF 1,569 Mio. aus.

## **Investitionsrechnung**

Die Investitionsrechnung 2004 weist bei Ausgaben in Gesamthöhe von CHF 1,234 Mio. und Einnahmen (Subventionen, Gebühren) von CHF 0,192 Mio. ein Nettoinvestitionsvolumen in Höhe von CHF 1,042 Mio. aus. Zum Jahresende konnten zu Lasten des Ergebnisses der Laufenden Rechnung Abschreibungen in Höhe von insgesamt CHF 1,207 Mio. vorgenommen werden, wodurch das in der Bilanz ausgewiesene Verwaltungsvermögen um ca. CHF 0,165 Mio. zurückgegangen ist.

**Beschluss** Der Gemeinderat nimmt den Revisionsbericht zur Kenntnis und genehmigt die Gemeinderechnung 2004 einstimmig.  
Der Gemeindegassierin und den verantwortlichen Gemeindeorganen wird Entlastung erteilt und für ihre geleistete Arbeit gedankt.  
**Dieser Beschluss wird gemäss Art. 41 Abs. 2 lit. B zum Referendum kundgemacht.**

### **2005/406 Förderbeitrag Photovoltaikanlage Walter Odoni, In der Blacha 53 (Impulsprogramm)**

Die Photovoltaikanlage (3.57 kWp) wurde im Frühling 2005 installiert und im Mai 2005 von der Energiefachstelle abgenommen. Die Energiefachstelle hat dem Antragsteller einen Förderbeitrag von CHF 5'355.00 ausbezahlt (CHF 1'500.00/kWp).

**Beschluss** Der Gemeinderat beschliesst einstimmig, die Auszahlung des Förderbeitrags in Höhe von CHF 5'355.-- zu genehmigen.

### **2005/407 Malerarbeiten EFH In der Blacha 21**

Die Malerarbeiten im EFH In der Blacha 21 werden je nach Bedarf und in Etappen ausgeführt. Deshalb muss ein Maler bestimmt werden.

**Beschluss** Der Gemeinderat beschliesst einstimmig, den Auftrag für die Malerarbeiten (innen und aussen) an die Firma Kurt Schneider, Schaan zu vergeben. Die Kosten belaufen sich auf ca. CHF 5'000.-- bis CHF 8'000.-- exkl. MWSt.